

## 我們是誰

紐約州兒童與家庭服務辦公室的盲人及視障人士委員會 (CBVH) 為紐約州的盲聾人士提供正常生活能力康復服務。這些服務項目包括：

- ◆ 就業培訓計劃
- ◆ 企業經營計劃
- ◆ 年長者計劃
- ◆ 兒童計劃

瞭解盲聾人士的需求並諳熟手語的工作人員在全州各地提供各項服務。您可以自己選擇交流方式，其中包括但不僅限於，盲文、大字印刷、和觸摸方法。



## 誰符合資格？

所有在法定意義上為盲人的，不能聽懂最大音量交談的紐約居民都具備資格接受盲人及視障人士委員會提供的盲聾人服務。法定盲人定義如下：

- ◆ 經校正後視力較強/好的眼睛的視敏度為20/200以下，或
- ◆ 較強/好的眼睛的有限視野為20度以下。

如果您有嚴重視聽障礙，但非法定視盲，也許仍有資格接受某些服務。

如果不能肯定自己是否屬於法定視盲或是否有資格接受服務，盲人及視障人士委員會可以幫助確定您是否合格。

## 就業計劃

康復就職輔導員可以幫助您獲得首次工作，或複職，或保持現有工作。

訓練有素的輔導員將建立包括培訓及/或教育在內的就業計畫。

以後還會不斷重審和調整該計畫。達到計畫目標後，盲人及視障人士委員會將提供工作協助。

## 年長者及 非尋職人士 獨立生活計劃

這些是為有興趣學習獨立生活技能的人士提供的服務。如果您是55歲以上人士（或不到55歲但不在尋職），則可獲得訓練獨立自理生活能力的服務和適應設備。服務內容包括各種家務料理及家中行動安全事宜。另外，為了使這些人士能與家人朋友保持交往，服務也涉及一些社交事項。

## 業務經營 計劃

被確定為法定盲人和喪失聽力的美國公民可具備資格於政府辦公樓開設報攤、食品出售點和食堂。這些人士可以得到管理技能培訓、購貨貸款以及必要的設備。盲人及視障人士委員會也為計畫參加者提供持續支援服務。

## 兒童計劃

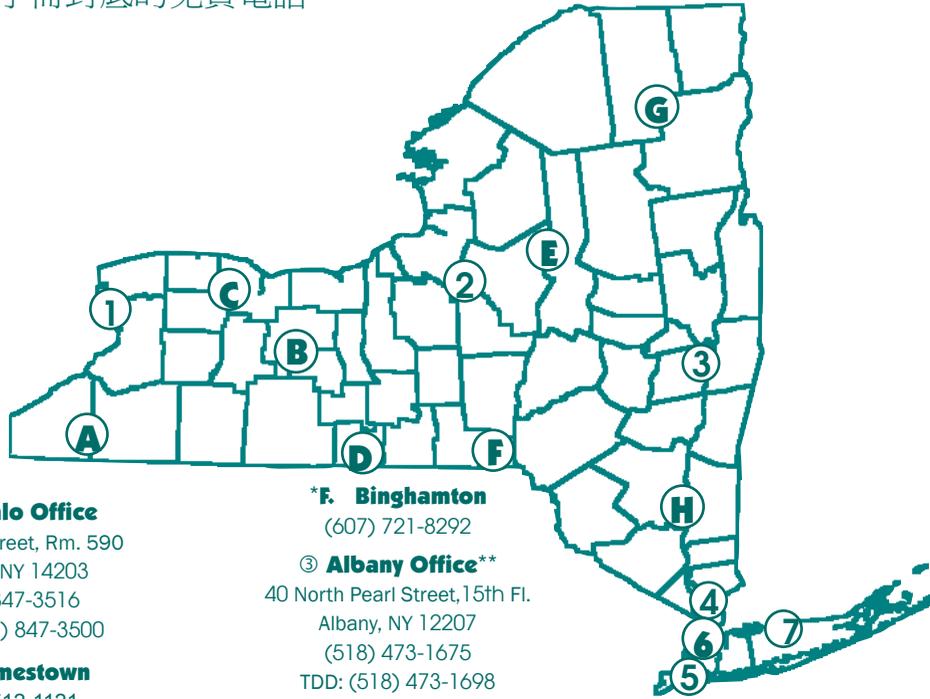
盲人及視障人士委員會撥款為十四歲以下，或如果多處殘疾，則是二十二歲以下兒童提供服務。家長或監護人可代表盲聾兒童申請服務。兒童輔導員與兒童家庭共商，制定出可以滿足孩子需要的計畫。計畫可涵括於家中、社區及/或康復機構中提供的服務。兒童輔導員可為家庭提供輔導及指導、宣導服務、服務調配、教育諮詢和職業協調服務。

請使用我們的網站：

<http://www.visionloss.ny.gov>

## 如何申請

如對盲人及視障人士委員會提供的任何計畫或服務項目感興趣並希望收到申請表，或者需要協助完成申請表的填寫，請打電話給附近的地區辦公室，或撥打列於本手冊封底的免費電話。



① **Buffalo Office**  
295 Main Street, Rm. 590  
Buffalo, NY 14203  
(716) 847-3516  
TDD: (716) 847-3500

\***A. Jamestown**  
(716) 512-1121

\***B. Dundee**  
(607) 243-7596

\***C. Rochester**  
(585) 238-8110  
TDD: (585) 238-8104

② **Syracuse Office**  
The Atrium, Suite 105  
100 South Salina Street  
Syracuse, NY 13202  
(315) 423-5417  
TDD: (315) 423-5426

\***D. Elmira**  
(607) 737-1007

\***E. Utica**  
(315) 793-5458

\***F. Binghamton**  
(607) 721-8292

③ **Albany Office\*\***  
40 North Pearl Street, 15th Fl.  
Albany, NY 12207  
(518) 473-1675  
TDD: (518) 473-1698

\***G. Tupper Lake**  
(518) 359-7936

④ **White Plains Office**  
445 Hamilton Ave.  
Room 503  
White Plains, NY 10601  
(914) 993-5370

TDD: (914) 993-5327

\***New Windsor**  
(845) 567-1054

⑤ **New York City Office**  
80 Maiden Lane, 23rd Floor  
New York, NY 10038  
(212) 825-5710  
TDD: (212) 825-7367

⑥ **Harlem Office**  
163 West 125<sup>th</sup> Street, Room 209  
New York, NY 10027  
(212) 961-4440

⑦ **Hempstead Office**  
50 Clinton Street, Suite 208  
Hempstead, NY 11550  
(516) 564-4311  
TDD: (516) 564-4325

\*外派站標號。  
\*\*奧伯尼辦事處郵寄地址  
52 Washington Street,  
Rensselaer, NY 12144

## 紐約州 兒童與家庭服務 辦公室

Capital View Office Park  
52 Washington Street  
Rensselaer, NY 12144

請使用我們的網站：  
[www.visionloss.ny.gov](http://www.visionloss.ny.gov)

如需托兒、寄養及領養服務  
資訊，請致電：  
**1-800-345-KIDS (5437)**

如要舉報兒童虐待及忽略，  
請撥打：  
**1-800-342-3720**

如需棄嬰保護法案資訊，  
請致電：  
**1-866-505-SAFE (7233)**

如需盲人服務資訊，  
請致電：  
**1-866-871-3000**  
**1-866-871-6000 (TDD)**

“...增進兒童，家庭和社區  
福利與安全...”



## 紐約州

根據「美國殘疾法案」的規定，公眾可向紐約州兒童與家庭服務辦公室索取本資料的大字本或錄音帶。



## 紐約州 兒童與家庭 服務辦公室

## 盲人及視障人士 委員會

# 盲聾人士 服務 指南